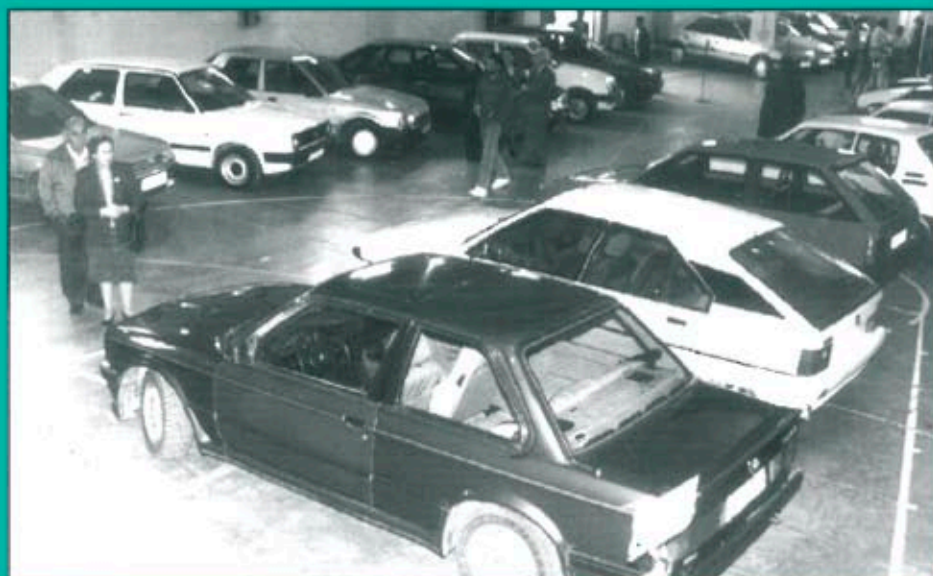




Balaguer celebra la seva cinquena edició de Firauto aquest cap de setmana



La Tómbola de La Sentiu recapta més 250.000 PTA per les obres de l'Església de St. Miquel



Les femines del CB Balaguer aconsegueixen la seva primera victòria en la nova categoria

FIRAUTO TORNA A OBRIR LES SEVES PORTES AQUEST CAP DE SETMANA

La Fira del cotxe usat el 18 i 19 d'octubre

L'ESTEL ALS SPECIALS OLÍMPICS

Un grup d'esportistes de l'Estel participaran en els Specials Olímpics que es celebraran a Reus

TÓMBOLA'96 A LA SENTIU DE SIÓ

Els diners recaudats enguany es destinaran a les obres de l'Església de Sant Miquel Arcàngel

IIa SETMANA PER LA SEGURETAT VIAL

La IIa Setmana per la Seguretat Vial es farà del 19 al 27 d'octubre

ESPORTS

L'equip femení del CB Balaguer aconsegueix la seva primera victòria

OPERACIÓ 1 x 2

Compra ara el teu telèfon *MoviLine* a cal davi i et donarem un altre telèfon PHILIPS de REGAL.



MOTOROLA EXECUTIVE II
Memòria 10 números.
60 min. en conversa, 8h. en espera.



PHILIPS COMPACTE
Memòria 3 números, retrucada
darrer número.
Mural i sobretaula.

12.900

Donant-se d'alta en el nostre establiment



cal davi

Distribuidor Oficial



MoviLine

ASSOCIAT AL GRUP



Oferta vàlida fins el 31 d'octubre

En cas de disposar ja de supletori de telèfon, ho pot canviar per un dels 10 articles que hem seleccionat.

Cal davi - GRUP IDEA

Avall, 38 - Tel. 44 88 54 - BALAGUER

OBERT DISSABTES A LA TARDA

groc 225

segona quinzena octubre 96

DISTRIBUCIÓ GRATUÏTA A:

Balaguer, Bellcaire d'Urgell, Camarasa, Castelló de Farfanya, Gerb, La Ràpita, La Sentiu, Menarguens, Os de Balaguer, Sant Llorenç, Tartar, Termens, Vallfogona de B. i Vilanova de la Sal.

EDITA: DOSSIER P&M, S.L.

Plaça Pau Casals, 1 bis
Tel. 44 82 73 - fax 45 03 11
25600 BALAGUER (lleida)

DISSENY, COMPOSICIÓ I

MAQUETACIÓ:

DOSSIER P&M, S.L.

IMPRIMEIX: Impremta Guix

DIPÒSIT LEGAL: LL-81-1987

TIRADA: 4.250 exemplars

DISTRIBUCIÓ: Gratuïta

REDACCIÓ I PUBLICITAT:

Pedro Pérez, Sisco Alarcón

ADMINISTRACIÓ:

José Luis Guillen

COL·LABORADORS

HABITUALS: Josep M. Simon i Aubert, Pere Esteve i Yusta, Francesc Serra, Emili Monge, Jaume Roigés, C.G.A., Angel Pericel Navarro.

GROC és una publicació plural i independent. Els articles són opinions exclusives dels seus autors que GROC no fa necessàriament seves. En defensa de la llibertat d'expressió de la nostra societat, ens comprometem a acceptar les rèpliques que els lectors estimin oportunes sempre que es guardi el degut respecte que mereixen persones i institucions.

FIRAUTO torna a obrir les seves portes aquest cap de setmana

Aquest cap de setmana, obre de nou les portes la Fira d'automòbils d'ocasió, FIRAUTO 96, en la seva cinquena edició, la qual cosa significa la seva consolidació plena dins dels esdeveniments comercials que la comarca de la Noguera, celebra al llarg de l'any.

FIRAUTO va néixer amb la intenció de donar un servei als diferents concessionaris d'automòbils de Balaguer i comarca, per tal de que poguessin exposar la seva oferta existent en cotxes usats, i al mateix temps, facilitar als possibles compradors, el poder gaudir, en el palcos finals, de tota una exposició amb els millors automòbils existents en el mercat comarcal.

La iniciativa va sorgir dels propis concessionaris, que davant d'elevats estocks d'aquest tipus de vehicles, van demanar al Patronat de Fires, la possibilitat de crear una Fira-mercat que dongués a conèixer aquesta oferta. I després de les primeres quatre edicions, l'èxit, tant de vendes com de visitants, ha fet que s'arribi a aquesta



cinquena edició, en la qual hi seran presents set expositors, amb un centenar de vehicles exposats.

En les dues darreres edicions es va batre el rècord de vendes de la Fira-Mercat, amb un 30 per cent dels automòbils exposats, el que representa un moviment econòmic, durant el cap de setmana, d'uns vint milions de pessetes.

Una de les principals normes de l'organització, vers els automòbils exposats, és que aquests gaudeixin de garantia suficient per al comprador, havent passat tots les revisions

legats establertes. L'expositor està obligat a donar una garantia d'un mínim de sis mesos, en tots els vehicles que es posin a la venda.

FIRAUTO 96, obrirà les seves portes el dissabte 19 d'octubre a partir de les 10 del matí, i restarà obert fins el diumenge 20 d'octubre a les 9 del vespre. L'horari d'obertura al públic serà de 10 del matí a 2 de la tarda, i de 5 de la tarda a 9 del vespre.

FIRAUTO, organitzat pel Patronat Municipal de Promoció i Projecció de Balaguer, pretén consolidar-se com a segona mostra fira de la comarca, després de l'anomenat Esdeveniment de l'Any, com és Fira Balaguer.

Els expositors d'enguany seran: J. Pla. S.A., Garatge Astoria, Comercial Balaguer, Cases Motors, Tallers Barbé, Centro de Automoción, S.A. i Automòbils Pere Anton.

TALLERS V.X. ADSUAR



REPARACIÓ GENERAL DE
TOT TIPUS DE VEHICLES



Frenòmetre • Alineació i canvi de pneumàtics

Contrapesat de rodes i nivell CO

c/ Urgell, 89 (Davant Camp de futbol) • Tel. 44 75 10 • BALAGUER



Generalitat de Catalunya
Departament de Treball

Apunta't als cursos de reciclatge

INFORMÀTICA ADMINISTRATIVA - AUTOCAD OFICIAL PALETA - INTERPRETACIÓ DE PLÀNOLS

Són cursos dirigits a treballadors, siguin autònoms o per compte d'un altre, que desitgin una millora professional.

ELS CURSOS S'IMPARTIRAN A BALAGUER

Truca'ns a l'Institut Gaudí de la Construcció, tel. 27 03 25

Els cursos són subvencionats pel Departament de Treball de la Generalitat de Catalunya i el Fons Social Europeu.

Fons Social
Europeu



Ajuntament de Balaguer



Institut gaudí de la construcció

Millorem...

L'altre dia un alumne em preguntava si feia molt temps que publicava articles a la revista GROC. Li vaig respondre que uns quants anys. Amb l'expressió de la cara em vaig adonar del seu astorament. Ràpidament, potser, per suavitzar la seva curiositat, li vaig dir que ara ja feia vuit anys, els mateixos que ell d'escolaritat obligatòria. Vuit anys, sembla que amb aquest període de col·laboració ininterrompuda i amb cent cinquanta llargs articles dedicats només a tractar qüestions lingüístiques pot resultar, per un costat que tot està dit i, per tant, valdria la pena canviar el xip o deixar descansar per un temps el Millorem... i, per altre, m'adono que malgrat sembli que tot estigui dit, es demostra que tot o quasi tot està per fer.

Es descoratjador veure el tantsementisme que regna a nivell general i, en especial, a nivell institucional. Hem pogut llegir, no fa molt, unes declaracions del Molt Honorable President de la Generalitat, que, més o menys, ve a dir que es pot ésser català sense d'haver-lo, necessàriament, de parlar, no sabem si per desconeixement, desídia, comoditat, inapetència o altres raons prou respectables, però que en cap cas ajuden a enfortir el fet, ja no dic diferencial, sinó com a qüestió d'identitat. Que lluny queda allò que «català és aquell qui viu i treballa a Catalunya i que se sent identificat amb aquest poble», i que per tant, fa dels signes inequívocs d'aquest país una ferma defensa, sense arribar al llindar de la

ultrança, ja que en tot allò que es flaireja perfum ultra esdevé perillós, per la seva càrrega d'irracionalitat que comporta. No es jutja necessari elaborar processos d'immersió a les escoles si quan aquests infants surten al pati o al carrer no la utilitzen. I no la utilitzen perquè no els agrada o perquè els l'obliguen a parlar a l'escola, com ben bé ha quedat demostrat jurídicament, sinó perquè no ho troben necessari. I amb declaracions com aquestes o com les de l'exsecretari d'ERC, si així se'l pot nomenar mentre no aflori la llavor de PI que diuen que ha plantat, no veuran la necessitat d'utilitzar-lo. Ara, en l'obertura de l'any parlamentari, el President ha mostrat una tímida rectificació, però el clima d'aiguabarreig fred i calent és constant.

Com tampoc no es detecta haver-la de menester quan, després d'una sentència del Tribunal Constitucional, sobre l'etiquetatge en català no hi ha cap, que jo sàpiga, resposta del departament o conselleria corresponent de la Generalitat. No parlo d'elevat o interposar un recurs, cosa possible a altres estaments, no d'àmbitespanyol, sinó reelaborar una altra disposició, tècnica prou n'hi ha, de tothom és conegut el paper que juga el Consell Consultiu.

Potser el mal és que no hi ha un duro, i sense peles, si hi ha idees no hi ha projectes. Vet aquí que ara demanen un concert econòmic, cosa del tot correcta, però dona la impressió que ni amb la recaptació del 30 % de l'IRPF en tindrem prou per a eixugar el dèficit. El concert,

EiNA

Centre de Reforç Escolar

C/ Barcelona, 36
entresol 1a
Tel. 447911
BALAGUER

Classes de repàs (Primària, ESO, EGB, BUP, FP, COU) • Tècniques d'estudi
Tècniques de lectura i comprensió de textos • Tècniques de redacció
Preparació per les Proves d'Aptitud per a
l'Accés a la Universitat (Selectivitat)
Preparació per a les proves d'accés als cicles formatius de
grau mitjà i superior.

GRUPS REDUÏTS - PROFESSORS LLICENCIATS

Si necessiteu qualsevol informació sobre els estudis de BUP, COU, Formació Professional i carreres universitàries, no dubteu de venir-nos a veure.

l'entenc com a signe d'identitat, no com un pegat.

Tornant a un àmbit més reduït o més local també resulta desencisador veure com s'utilitza en la publicitat. Sense anar més lluny, per exemple, no puc entendre que centres que es dediquen a impartir cursos d'adults, idiomes, etcètera, el seu reclam sigui tan poc curós amb el català. Ah, i per cert,

alguns d'aquests, com a compensació d'una afiliació només plastificada compten amb la benedicció i suport econòmic institucional.

Peraquests molts i peraltres que seria llarg d'enumerar, continuaré, mentre em deixin, com deia el poeta Espriu, i amb tota la humilitat, intentar «salvar els mots».

Josep M. Simon i Auberni

L'Estel als Specials Olímpics

Un grup d'esportistes del club esportiu l'Estel participarem els propers dies 31 d'octubre, 1, 2 i 3 de novembre als Jocs "Special Olympics" que es celebraran a Reus. Aquest esdeveniment esportiu es celebra cada dos anys, i tot i que no té l'impacte d'uns Jocs Olímpics com els de Barcelona 92 o Atlanta 96, per nosaltres és molt important participar-hi.

Hi participaran 2500 atletes de tot Catalunya, Comunitats Autònomes i d'alguns països d'Europa.

Els atletes del nostre Club participen en bàsquet, natació, petanca i atletisme. Hi anirem amb molta il·lusió i esperem aconseguir uns bons resultats.

Els Jocs s'obriran amb un acte inaugural, els organitzadors del qual són els mateixos de l'Olimpiada de Barcelona 92, i per si no us el voleu perdre, podreu gaudir-ne en directe pel Canal 33 el dijous dia 31 d'octubre a dos quarts de vuit del vespre.

C.E. l'Estel

AMACVI



ESCUELA DE QUIROMASAJE TERAPÉUTICO

CURS DE QUIROMASSATGE

96 - 97

SISTEMA AMACVI

OBERTA MATRÍCULA

Passeig de Ronda, 124 - Telef. (973) 24 23 17 - 25008 LLEIDA

ALTRES CURSOS: 1r Any de Quiromassatge; 2n Any Quiromassatge; Reflexologia podal; Quiropraxia-Kinesiologia Aplicada-Stretching; II Nivell de Shiatsu; Introducció a Shiatsu-Digitopuntura; Dietètica i Nutrició; Curset intensiu de venantges funcionals -Taping-; Drenatge Linfàtic Manual.

Les disciplines equestres esportives (I)

Les competicions hípiques són conseqüència de l'equitació i serveixen per avaluar el nivell de capacitat i possibilitats. El terme "concurs" fa referència a qualsevol competició organitzada sota el control d'un comitè, que preveu l'actuació d'un jurat de camp, amb un criteri imparcial. Aquest darrers anys es fomenta la competició a nivell d'escoles i interclubs, fent d'aquesta addició un esport de qualitat a l'abast de tothom.

SALT D'OBSTACLES

A la prova de salt, es jutja el conjunt "genet/cavall", sota diferents condicions dins un recorregut de salt d'obstacles. Destinada a demostrar la franquesa d'un cavall, la potència, l'enginy i el respecte a l'obstacle; també la qualitat d'equitació en el genet. Es compta una penalització quant realitza determinades faltes: fa caure, refusa o sobrepassa el temps concedit.

DOMA CLÀSSICA

L'objectiu és el desenvolupar l'harmonia i medis del cavall, aquest es torna tranquil, elàstic, àgil i flexible, sembla que es

maneuja per si mateix. Degut a l'impulsió i elasticitat de les articulacions, el cavall respon sense dubte, amb calma i precisió, a les diferents ajudes, mostrant un equilibri natural i cadenciat, tant físic com moral. L'objectiu del concurs de doma es preservar l'art equestre de les alteracions a que pugui estar exposat, i conservar la puresa dels seus principis, per transmetre'ls intactes, a les generacions de futurs genets. S'avalua a partir d'un conjunt d'exercicis obligatoris que formen una "reprise".

DOMA VAQUERA

La doma vaquera o espanyola de camp, és una doma sòbria, que habilita al cavall a realitzar una sèrie d'exercicis que formen part d'unes feines camperes: "arrear reses", separar bestiar, "acoso y derribo", etc. Per aquest motiu, les regnes i el cavall, se'l guia amb una sola mà. El cavall ha de galopar molt reunit, o girar amb rapidesa i facilitat, arranca al galop, pas de costat, pas endarrera, piruetes, canvis de mà, "arreón" i immobilitat (parada).

RAID

És una prova per a comprovar la resistència i velocitat d'un cavall, exigeix al genet un gran coneixement del seu cavall, per a treure'n el màxim rendiment, saber en cada moment l'aire de marxa que li convé. La prova té cert nombre de fases, que poden ser cronometrades per separat, al menys cada quaranta quilòmetres s'ha de preveure una parada obligatòria per a un control veterinari. Aquests concursos són d'un o més dies, cada dia és una etapa o jornada.

COMPLET

És la competició per al genet i cavall on es requereix més valor. La durada del concurs és de

LLEIDA

CENTRE D'EQUITACIÓ DE LA NOGUERA



Instal·lacions: Ctra. de Bellvis (Partida Estanyol)
25617 Tàrragona
Roça Social: Passeig de l'Estació, 41
25600 Balaguer



M^a Immaculada Bigordà i Padullés
Escola de Formació Equestre
Residència per Cavalls

HÍPICA Tel. 973 / 29 06 07
MÒBIL Tel. 908 53 19 34
CLUB Tel. 973 / 44 80 85

tres dies, classificant-se amb cinc sèries de dificultats progressives. El primer dia és la prova de doma clàssica de nivell mig. El segon dia, i més important, és la prova de fons composta de tres parts; fase A, una marxa curta; fase B és el "steeple" o carrera de velocitat amb obstacles; fase C, una marxa llarga a una velocitat màxima; fase D, prova estrella d'aquesta competició, és el cros, un recorregut pel camp, llarg i ràpid, havent de saltar obstacles naturals

i fixes. El tercer dia, un recorregut de salt d'obstacles a l'interior d'una pista. Aquesta disciplina és la més arriscada; el cavall ha d'estar més preparat física i psicològicament, a l'igual que la del genet ha de combinar la tècnica amb audàcia i fortalesa física, han de formar una parella sense dubtes.

M^a Immaculada Bigordà Padullés
Cap de Pista i Jutge T. de Salt
Tècnic d'Esport Base en Equitació

Tómbola '96 a La Sentiu de Sió

Una de les activitats de la Festa Major d'enguany, ha estat la TÓMBOLA '96, organitzada per recaptar fons a fi de poder realitzar les obres a l'església de Sant Miquel Arcàngel.

Volem agrair la col·laboració dels comerços, entitats i particulars que amb les seves donacions han fet possible la Tómbola, així com la participació de tot el poble i foranis.

La valoració final seria d'un gran èxit, ja que la Tómbola es va exhaurir en la seva totalitat i la recaptació final (tretes les

petites despeses) és de 257.680 pessetes. Aquesta quantitat, tot i ser important, no deixa de ser minsa pel projecte que es vol dur a terme en la nostra església.

Per la nostra part, continuarem treballant, intentant millorar. Si voleu fer alguna donació, ho podeu fer al núm.

0015-0052-64-0100164783 que s'ha obert a Banca Catalana, on s'han ingressat els diners recaptats. Moltes gràcies a tothom.

L'Associació



PINTOR

LAGATS I VERNISSATS

(portes, mobles, fusteria)

RETOLACIÓ

TALLER: SANT DIEGO DE CALIFORNIA, 13/15
TEL. 450600 / 445166. BALAGUER

Pintura en General



Restaurant del Santuari

Noces, Comunion, Aniversaris, Banquets, etc.

Josep M. Llovet • Tel. 44 64 44

ESGLÉSIA EVANGÈLICA PENTECOSTAL

C/ Urgell, 30 • Tel. 44 59 96 • BALAGUER

Lo que tú buscas

El único camino de salvación (2)

En el anterior número, estuvimos compartiendo dentro del tema "El único camino de salvación", sobre la primera parte de los medios vanos para ser salvo y vimos como ninguna religión puede salvarte, puesto que si la religión no pudo salvar a Pablo, ni a Cornelio, ni a Nicodemo, ¿cómo ha de salvarte a ti?

*Ni la iglesia salvó mi alma
ni del mal me libertó,
fue Jesús, cordero Santo,
quien me amó y me rescató.*

*¡Alabado sea su nombre!
Fue Jesús quien me salvó
quien me libró del pecado,
cuando en cruz por mí murió.*

MEDIOS VANOS (2)

Moralidad. Mucha gente piensa que son salvos porque viven una vida muy buena. Descansan en su propia moralidad para ser salvos.

Querido amigo, quizás procures elevarte tanto hasta llegar a esperar la salvación por tu moralidad. Si una vida moral y buena puede salvar, ¿por qué murió Cristo? ¿Qué valor tiene su muerte? Tu no necesitas a Cristo si te puedes salvar tu solo.

Si pudieras alcanzar el cielo por tus propios esfuerzos, podrías gritar diciendo: *Miradme, he conseguido el cielo por la vida magnífica que he vivido. He sido tan bueno, tan moral y justo, que Dios me permitió entrar aquí. No he tenido necesidad de un salvador. No he necesitado a Cristo, me he salvado solo. Pero no, amigo mío, y mil veces no. Nadie puede hablar de*

este modo porque nadie puede vivir una vida lo suficiente buena para satisfacer a Dios.

(Romanos, cap. 3 (10) Dice la Biblia: Todos hemos pecado: Y por tanto necesitamos un salvador.

¿Piensas que no hay polvo en esta habitación? Deja que entre el sol. Mira ahora en sus rayos de luz, ¡cuanto polvo!, millones y millones de partículas en todas partes.

Tú dices que eres justo. Espera un momento, deja que entre en tu corazón la luz blanca de la santidad de Dios. Y entonces ¿qué se ve?, corrupción, vileza, contaminación. En una palabra Pecado.

¿Vives una vida tan buena como la de Pablo, la de Nicodemo o la de Cornelio? Tú sabes que no. La moralidad de ellos no les salvó ni te salvará la tuya. Te es menester recibir a Jesús en tu corazón y creer en Él, como dice la palabra no como dice tu religión.

*En Cristo, firme roca estoy
arena movediza es todo lo demás.*

Recuerda que no importa quien eres y ¿cómo estás? Y ¿qué has hecho? Dios te ama, acércate a Él. Si lo deseas sin ningún compromiso ven a escuchar la Palabra de Dios, te invitamos. Y sepas que tú puedes vencer la depresión... Tú puedes dejar de sentirte culpable... Tú puedes evitar ese divorcio... Tú puedes librarte de estas drogas que arruinan tu vida... Tú puedes ser sano de esta enfermedad. Hay para tí esperanza, Dios te ama.

(Continuará)

Iglesia Evangélica Pentecostal

Perquè

Els que estimem Balaguerens fa tristor el veure que el nostre poble no surt als papers. Ni els diaris provincials ni els regionals parlen mai del que passa a la Ciutat. I ja ho diu l'acudit: «en bé o en mal parla'n, voldrà dir que ets viu». Ningú ha llegit res sobre els últims aconeximents artístics-culturals que s'han viscut, unes exposicions d'art als Museus locals, l'iniciació del curs a les aules de l'Escola Municipal de Música i Arts Plàstiques, i el més important l'inici del curs escolar amb les seves noves característiques.

Ningú sap quants escolars hi ha a Balaguer ni la seva problemàtica, ni les possibilitats de convertir-se en bons ciutadans i homes de bé.

I referent a aquest punt de l'ensenyança ens agradaria saber perquè a hores lectives es veuen pels carrers infants i noiets de l'ètnia gitana voltant sense cap sentit, quan el més adient seria que fossin a l'escola. (Què hi fan les Autoritats en aquest afer?).

I posats a preguntar repetirem alguns perquè. Perquè encara hi ha els cartells que anuncien l'estació d'Autobusos, o el de les obres de la Plaça Mercadal, o el de les marges del riu o el de les antigues Escoles Pies?

Perquè al carrer del Pont les voreres son ocupades per cotxes o fan de magatzem d'un marmoriste? Perquè en uns rètols encara s'anuncia als usuaris la direcció del Cap i al carrer

d'urgell si allí no hi és?

Perquè s'ha consentit l'arranjament de la Plaça Mercadal amb uns materials iguals als que estan traient si saben que aquests donen mal resultat? Perquè encara no s'han posat els miralls a les cruïlles dels carrers evitant mals majors als conductors de vehicles?.

I ara un perquè molt especial: Perquè des de l'Ajuntament, amb el concurs del Consell Comarcal, els Comerciants i les Associacions adients no recuperem les tradicions ancestrals dels mercats i les fires trimestrals, donant-los-hi un caire històric com fan en altres llocs, i que aquí amb més propietat que ningú podem actuar donat que fóra en compliment d'unes ordenances que daten des del 1211 per la Fira de St. Bartomeu i el mercat dels dissabtes, al 1296 per la Fira de St. Martí i el 1387 els mercats dels dimecres. Es podria recuperar els mercats i fires com es feia el segle passat donant-los-hi un to festiu i fent-hi una mica de teatre, amb paradetes de l'època i vestuari d'aquell temps. Així quasi seria possible recuperar una mica l'explendor del comerç local. I per no perdre l'importància dels mercats actuals, podria fer-se tota aquesta parafernàlia en els carrers típics, sense perdre l'actualitat del de la Plaça Mercadal i fora.

Balaguer recuperaria mercat i protagonisme històric, i al menys ens mantindríem vius.

Emili Monge Gili



EMSADE
EMPRESA DE
SERVEIS

Ctra. Agramunt, 60
ARTESA DE SEGRE
Tel. 40 09 38
Tel. mòbil 908-63.55.13

POT REALITZAR ELS SEGÜENTS TREBALLS
Neteja de magatzems, indústries, granges, oficines, etc... • Enderrocs i treballs de construcció i pintura • Càrrega i descàrrega de camions • Tot tipus de treballs agrícoles i de jardineria • Repartiment de tot tipus de publicitat i tots els treballs que tingui per a fer.

Dijous dia 31 a la nit
GRAN CASTANYADA



Menú Especial,
Castanyes,
Panellets,
Moscatell i
Música en Viu
a la nova
Sala de Festes

RESERVES DE TAULES AL
TEL. 43 20 37

II Setmana per la Seguretat Vial

II setmana de seguretat vial, del 19 al 27 d'octubre

L'Institut Mapfre de Seguretat Vial, amb la col·laboració de la Direcció General de Tràfic, Direcció de Tràfic i Parc Mòbil del Govern Bas i l'Institut Català de Seguretat Vial, han organitzat la **II Setmana per la Seguretat Vial**, preocupats principalment pels joves en les seves sortides els caps de setmana, i en que l'us irresponsable de l'alcohol i les drogues comporta greus conseqüències en la conducció i que a més a més de posar en perill la vida de les persones, s'arrisquen a unes DURES PENES segons el Nou Codi Penal, i que el nostre missatge, com a agents d'asseguraments i amb una experiència de més de 30 anys, és recolzar la campanya donant uns missatges als conductors i que estem convençuts de que seran de gran utilitat.

Conductor,
GAUDEIX PLENAMENT DEL CAP DE SETMANA,
però recorda que:

- Tens temps per a divertir-te i per a descansar.
- L'alcohol és un dels gran enemics de la conducció.
- Posa't d'acord amb els amics i que aquest cap de setmana, qui hagi de conduir no begui gens d'alcohol. Aquesta norma està molt de moda en la majoria dels països europeus.
- Per a divertir-te no necessites "l'ajut" de l'alcohol ni dels estimulants.
- Tinguís en compte que és impossible saber quan hem rebasat amb la beguda el límit de seguretat.

Amb aquests consells, suposo que hauràs entès perfectament que el nostre missatge es tradueix en la següent frase:

"TANT SOLS CAL QUE EL CONDUCTOR NO BEGUI"

Amb tot això, evitem el 50% dels accidents greus, ja que una de cada dues morts tenen la seva causa en l'alcohol.

A continuació, volem exposar les principals infraccions i les noves PENES que ja s'estan aplicant d'acord amb el nou CODI PENAL als conductors, i que en la majoria dels casos es desconeixen:

FETS	PENES			
	PRESÓ	ARREST	MULTA	RETIRADA CARNET
Conduir temeràriament menyspreuant la vida de les persones.	D'1 a 4 anys		De 6 a 12 mesos	De 6 a 10 anys
Per imprudència greu, causar la mort d'una altra persona.	D'1 a 4 anys			D'1 a 6 anys
Negar-se a realitzar la prova de l'alcohol.	De 6 mesos a un any			
Conduir sota els efectes de l'alcohol o drogues.		De 8 a 12 caps de setmana	De 3 a 8 mesos	D'1 a 4 anys
Per imprudència lleu, causar lesions que necessitin tractament mèdic.			De 15 a 30 dies	De 3 mesos a 1 any
Per imprudència menys greu, causar lesions que necessitin tractament mèdic o quirúrgic.			D'1 a 2 mesos	De 3 mesos a 1 any

Amb el nostre missatge, no pretenem espantar als conductors, però si amb això aconseguim concenciar-los, ens donarem per satisfets, i que la **II Setmana per a la Seguretat Vial** no sigui cosa de 7 dies, sino d'UN COMPROMÍS PERSONAL PER A TOTA LA VIDA.

Antoni Betgà - Cudós Consultors-



Centre d'assessorament fiscal, laboral, comptable, gestoria i assegurances

Plaça Pau Casals, 6, pral. / Tel. 45 05 55* / Fax 45 08 09 / 25600 BALAGUER

Passeig de Ronda, 57 baixos / Tel. 28 28 18 / Fax 28 29 89 / 25006 LLEIDA

Corbs i pardals

Certament, ha de ser molt difícil pertànyer a un partit que malgrat la seva necessitat dintre la vida social de tot Europa, s'ha cobert de glorioloses pàgines d'assumptes escabrosos, una vegada ha governat. Que se'l disculpi és una mostra de la seva necessitat dintre la vida quotidiana.

És d'un mèrit quasi agustinià que els militants oblidin, i es un bon senyal. No hem referenciat al nostre Estat solament. Recordem a una figura carismàtica com Willy Brandt. A una imatge simpàtica del Craxi. A una imatge digna com la de Bérégovoy. Al nostre rialler Felipe, i etc. fins demà. També és cert que tots varen caure quan la pedra ensopegadora va ser el seu pas pel poder, i les seves ascensions estaven plenes d'il·lusió i d'un recolzament popular ample i fort.

Què deu tenir el poder que podreix tant?

Com potser que idealistes lluitadors sucumbeixin tan ràpidament?

És llàstima però cert, que avui ja tot el periodisme que estigui lliure d'algun clientelisme fan ressaltar la degradació de la vida política. De quant prop s'està de la dissolució social. I és llàstima que ho fagin pagar als socialistes solament. Això és fals com un duro sevillà. Tots plegats hi han ajudat i nosaltres hem ajudat.

Pesi a qui li pesi, el costat positiu d'una estada tan llarga al poder dels socialistes també existeix, i és gran i marcarà una època. Com quasi sempre no han fallat les idees sinó les persones.

I aquesta Europa de comerciants que solament parla de Mercat, i oblidat massa fàcilment a la gent. D'aquesta Europa que permet, fa quatre dies, un cas com és el de Bosnia. Que riu feliç i afalagadora el drama d'una Rússia. Que parla de drets humans i fa comerç amb la Xina continental. I que dona l'assistència a l'Àfrica com aquell fals cristià que tenia el seu pobre privat.

Per tot això i més, penso que idees com el Socialisme i fins un Comunisme un xic més pragmàtic no estan acabats ni morts. Tot és cíclic. Avui la reacció davant d'anys de governs que el poble creia tenien a l'abast solucions innovadores i han fallat, han oscil·lat cap a l'altre costat d'una manera molt poc convençuda. El resultat seria de desitjar que fos una bona barreja d'ideologies ni dretanes ni d'esquerra, que fa massa anys que s'estila aquest llenguatge, tan barroer i tan carestios d'imatges innovadores.

Avui ja podem parlar d'un nou cas, mostra del que costa deixar la cadira. Hem vist la divina parella del Colom i la Rahola, fent el darrer «strip tease» de la seva vida política. Han trobat junt als seus més fidels la forma d'escapar-se d'un congrés que els pintava malament. És una observació que faig perquè vegueu el seu estil democràtic. Sempre, he de ser sincer, em varen caure malament, els endevinava el seu verdader tarannà, i així era i és. La vida d'un i altre es complementen perfectament, mes el divorci arribarà. I us podeu imaginar clarament el pes de Cata-

SALÓ ESPORTIU
POOL
c/ Dr. Fleming, 37 baixos • BALAGUER

BAD FLEMING
DR. FLEMING, 37 TEL 806932

lunya, la representativitat que tindriem amb aquest parell elevats a més alts nivells. Són persones d'aquesta qualitat moral les que necessiten que se les denunciï públicament i se'ls doni una jubilació ràpida i contundent. Que no callin els que avui es troben amb les males paperetes que els hi deixen els fugats. Que surti la veritat a informació pública. I aquesta

veritat ens lliurarà de pardals d'aquesta mena i d'algun corb que reposa.

C.G.A.

P.D.- Un consell. Per a dissimular el mal aspecte dels arbres de la Plaça, l'aconsellable seria una esporga ràpida i precipitada.

Reflexions d'un padrí

Projectar futur... ajuda a viure.
Recordar el passat... conforta la vida.
Estimar el present... et dona alegria.
Ajudar a qui arriba... li obres camí a la vida.
Protegir el dèbil... això mai no s'oblida.
Estimar tothom... també és llei de vida.
Meditar el passat... experiència adquirida.
El passat pel present... et farà de guia.
Creure en el més enllà... conforta i anima.
Ser humil i senzill... endolceix la vida.
Comprensió i amor... és plenitud de vida.
És bonica la vida... pel qui creu i estima.
El qui és net de cor... és el millor tresor.
Fes bé... no facis mal, altra cosa no cal.
Són consell d'un padrí. Val més dir que penedir.

Francesc Serra



*El Restaurant
de Camarasa*

MENÚ (1.000 ptes IVA inclòs) de dilluns a dissabte
CARTA, tots els dies
BANQUETS i CELEBRACIONS,
adaptats a les seves necessitats

Dimecres descans setmanal

La cuina casolana de qualitat al millor preu

Tel. 29 20 60 Fax 29 20 86

Ctra. C-147 Km. 10.200
CAMARASA



Finques Rubies

XAVIER RÚBIES RÚBIES · A.E.P.I. n. 300 · CORREDOR DE FINQUES

Jacint Verdaguer, 19 baixos
Tel. 44 79 58
Fax 45 07 97
BALAGUER

PISOS EN VENDA

BALAGUER

- C/ Urgell. Nou 110m², 4 hab., 2 banys, llar, terrassa, bomba de calor (climatitzats), ascensor i traster. Preu: 9.500.000 ptes.

- C/ Sanahuja. 94 m². Preu: 7.000.000 ptes.

- C/ Barcelona. 2na planta, 130m², 4 hab., parking i traster. Preu: 13.000.000 ptes.

- Solar al carrer Sant Pere Martir, 110m² urbans i 700m² rústics.

- Solar de 130m² al c/ Barcelona.

- Grup Balmes, 3 hab. Facilitats de pagament. Preu: 4.000.000 ptes.

- C/ Major pis per 4.975.000 ptes.

- Horts en venda a l'Horta d'Amunt.

- Av. Pere III, moblat, 3 hab. Preu: 13.000.000 ptes.

- C/ Barcelona, 150m² amb parking, Preu: 11.000.000 ptes.

- C/ Major, 82m² aproximadament. Preu: 8.200.000.

- Pis a Lleida, al c/ Neptú, davant l'escorxador. 110m² útils, 4 hab., ascensor i calefacció, moblat. Preu: 9.500.000 ptes.

PISOS DE LLOGUER

- C/ Molí del Comte, 130m², a estrenar, 2 banys, 4 hab. rentador, calefacció individual, menjador-estar, terrasses.

- C/ Major, apartaments.

- Ps. Estació, 5 hab., 2 banys.

- Pere III, 5 hab. i parking.

MAGATZEMS EN VENDA

- Ps. Estació, de 197m².

- Hostal Nou, 750m², 18.750.000 ptes.

MAGATZEMS EN LLOGUER

- Pl. l'Alguer cantonada c/ Sant Lluís, de 80m².

CASES EN VENDA

BALAGUER

Plaça Mercadal, sup. solar 500m², soterrani, planta baixa, altell, primera planta, segona planta i sota cubert.

C/ Lleida, amb jardí. 19.000.000 ptes.

C/ Torrent, 2 pisos i planta baixa, calef. i aire cond. 6.500.000 ptes.

C/ Cuartel, casa gran. 6.000.000 ptes negociables.

GERB

Ctra. amb pati, planta baixa amb gran saló-menjador utilitzat per cafeteria, planta primera amb 4 hab., bany, etc.

Parcel·les per construir a 6.000pts/m.

Nova construcció per 4 pisos i planta baixa. Bon preu

LA RÀPITA

Cases amb parcel·la des de 10.500.000. Parcel·la urbana de 220m² en venda.

BELLCAIRE

- Casa i pati. 5.000.000 ptes.
- Casa de preu taxat, semi-nova amb piscina. 11.000.000 ptes.

CASTELLÓ DE FARFANYA

C/ Hospital, celler al soterrani, planta baixa amb pati exterior. Primera planta 2 hab. sala-estar, menjador, cuina i bany. Segona planta, 3 hab., despena i galeria.

Camí d'Algerri, casa nova de 250m².

C/ Forellats casa per 3.500.000

Xalet a les afores amb 10.000 m² de terreny per 7.000.000 ptes.

S. LLORENÇ DE MONTGAI

Xalet de 5 hab., 10.000m² de terreny. Excel·lent vista.

Xalet amb 800m² de jardí i terrassa amb vistes al pantà.

CAMARASA

Casa amb dues plantes i planta baixa, 4 hab., calefacció, celler, etc. Preu: 8.000.000 ptes

- Pisos-apartaments amb 2 hab.

- Casa i pati, reformada. 14.500.000.-

ALGERRI

Casa a la venda per 5.000.000 ptes.

Degut a la gran demanda de vivendes de lloguer, sol·licitem als propietaris que posseeixin pisos desocupats als qui els interressi tenir una rendabilitat en lloguer o en venda, es dirigeixin a les nostres oficines, on se'ls informará ampliament del sistema d'arrendament o financiació.

GASOIL A DOMICILI

SORTEGEM



Cada **15** dies entre tots els clients que demanin el Gasoil dins de la campanya d'hivern.

HA SENTIT MAI QUE COMPRAR BARAT
POSSIBLEMENT VOL DIR PAGAR DUES VEGADES?

truqui i preguenti

E.S. BARGUES

CERVERA

Tel. 530491

E.S. SANT RAMON

SANT RAMON

Tel. 524058

E.S. TÀRREGA

JAUCAR OIL

Tel. 500400

E.S. SECA

BALAGUER

Tel. 445916

AGRACIAT AMB 1000 LITRES
GASOIL BONIFICAT

DATA 2ª QUINZENA DE SETEMBRE
NOM ANTÒNIO VILARDOSA SOBIRACHS
LOCALITAT SANT GUIM DE FREIXENET

Nº 000331

Distribuidor



Conviure amb animals

Previsions

Estudis mèdics han demostrat que la tinença d'un animal de companyia pot ser beneficiós per a la nostra salut, tant física com mental. Els animals proporcionen companyia i estimulen la responsabilitat i la creativitat. Però aquesta relació només ens resultarà satisfactòria si el nostre animal es manté sa.

Un programa de prevenció ens permetrà avançar-nos a la presentació de malalties, de tal manera que augmentarem la qualitat i segurament la durada de la vida dels nostres animals. Per altra banda, la prevenció evita el desenvolupament de les poques malalties que els gossos i els gats podrien encomanar a les persones.

Les cures preventives consisteixen en l'aplicació de coneixements científics i tècnics amb la finalitat d'evitar les malalties més freqüents. Sempre resulten una bona inversió, ja que el seu cost és més baix que qualsevol tractament quan la malaltia ja s'ha presentat.

VACUNES: impedeixen el desenvolupament d'algunes malalties infeccioses mitjançant l'estimulació del sistema immunitari. Es vacunen els cadells i gatets al voltant dels dos mesos d'edat i es revacuna anualment.

PARÀSITS INTERNS: amb l'administració periòdica de medicaments específics eliminem els cucs i les tènies que parasiten tant el gos com el gat. Gairebé tots els cadells estan parasitats, per aquesta raó se'ls medica abans de vacunar-los. Alguns d'aquests cucs poden encomanar-se a les persones, i per això és molt important desparasitar els nostres animals de forma periòdica. Se sol fer cada quatre mesos, o més sovint

segons els hàbits del gos o gat.

PARÀSITS EXTERNS: utilitzem insecticides i altres productes per mantenir la pell dels nostres animals lliure de puces i paparres. Hi ha una major incidència de paràsits externs a la primavera i l'estiu, però les puces poden habitar a les nostres cases, allargant la seva presència tot l'any. Convé assessorar-se bé abans d'utilitzar un insecticida, ja que alguns poden ser tòxics.

NUTRICIÓ: és més important del que sovint es pensa, administrar una alimentació de qualitat als animals en cada etapa de la seva vida. En els cadells determinarà un creixement correcte, en adults el manteniment d'una estructura corporal adequada que els conduirà a una vellesa amb menor incidència de malalties metabòliques i cardiovasculars. Per altra banda, gran part de les visites a la consulta veterinària es deuen a problemes digestius causats per una alimentació inadequada.

EXERCICI: tant important és per als animals com per a les persones. Ajuda a mantenir un bon pes, el cos flexible i la ment desperta.

DENTADURA: el control de la salut dental és important per a evitar el creixement de la tosca, la mala olor de l'alè i la pèrdua de peces dentals. A més, la inflamació crònica de les genives predispone a altres malalties (infeccions gastrointestinals, problemes cardíacs, renals...). Els gossos i gats que mengen pinso mantenen més temps netes les seves dents, però en els controls anuals (amb les vacunes, per exemple) el veterinari controla la presència de tosca o gingivitis i aconsellarà el tractament més adequat en cada cas.

CENTRE VETERINARI



ONTSEC

Tot per l'animal de companyia!

Pare Sanahuja, 27
Tel. 44 55 84
25600 BALAGUER

Consulta
Visites a domicili
Vacunacions
Cirurgia
Anàlisis

Aliments i complementos
Servei de perruqueria

URGÈNCIES:
Tel. 908-939525

HIGIENE: és bo tenir cura del pelatge dels nostres animals, sobretot si viuen amb nosaltres a casa. Segons el tipus de pell caldrà raspallar-lo més o menys, però en tots els casos serà beneficiós. Pel que fa als banyos, uns animals necessitaran una freqüència mensual i d'altres bianual, fins i tot hi haurà casos en què no calgui banyar-los mai.

CONTROLS VETERINARIS: són importants tant per a l'aplicació de les mesures preventives

adequades a cada edat com per al diagnòstic precoç de moltes malalties. Mentre els animals són joves n'hi sol haver prou amb el control que es fa en la vacunació anual, però quan es tracta d'un animal d'edat avançada és més aconsellable fer controls cada sis mesos, ja que el risc de patir malalties s'incrementa amb l'edat.

Elvira Carbonell Aregall
Centre veterinari Montsec

La comèdia de la vida

La vida és un teatre
que té molts bons actors,
tots tenim nostre paper
i a voltes molt penós.

Justícia, bondat i pietat
mentida, avarícia i maldat,
la vida és l'argument
del que és la humanitat.

Aquest escenari immens
ple de gent desesperada,
té fam i es mor de pobresa
i el món la té oblidada...

No pots escollir el paper
que has de representar,
el destí te'l va marcant
així que els anys van passant.

El teatre de la vida
té uns papers dolents i bons,
lluitem per un bon estar
plens d'angoixa i il·lusions.

És una obra sentida
que el destí ens marcarà,
a l'hora de la sortida
a tots ens arribarà.

Aquesta humanitat
viu pel poder i la riquesa,
oblida que la pobresa
és un acte de tendresa
d'amor i humilitat.

Així el món va rodant
dins aquest gran escenari,
per anar representant
el nostre afer diari.

To el món és un teatre
i el drama és una tragèdia,
molts falcegen els papers
i quan parlen de l'amor,
tot mentida... és comèdia.

Francesc Serra



és l'alternativa

Passeig de l'Estació, 62
Balaguer

OBERT DE DIMARTS A DIUMENGE

Esports

La mala sort no acompanya en el joc ni en els resultats al Balaguer

JORNADA 7 • 6-10-96

BALAGUER	1
SANTS	1

El Balaguer va demostrar un gran joc en el partit que l'enfrontava a casa front el Sants, en un encontre on el domini del homes de Juan Carlos Oliva va estar més que demostrat però que no ho va reflectir en el seu marcador, ja que no va poder passar d'empat. La tònica del partit va ser semblant a les raderes jornades, un Balaguer dominant el partit, amb força ocasions de gol però sense poder-les transformar en gol. En aquesta ocasió els visitants s'avançaren en el marcador però el Balaguer va saber reaccionar i va pujar el partit amb moltes ocasions de gol. Al final els dos equips acabaren amb 10 homes i es repartiren els punts.

JORNADA 8 • 13-10-96

MATARÓ	0
BALAGUER	1

Sembla ser que el Balaguer no té la sort suficient per a guanyar. La passada setmana jugava contra el Mataró fora de casa, en un partit on el començament va ser de clar domini local, però a partir dels 20 minuts de joc, el Balaguer va agafar la batuta i va demostrar un gran joc, creant ocasions de gol i materialitzant una d'elles, fent pujar al marcador el 0-1 favorable als homes de Juan Carlos Oliva. Però la mala sort, aquesta vegada culpa del temps, va fer que s'ajornés el partit després del descans per la forta pluja que va caure a Mataró, i ara s'espera la resolució del Comitè de Competició per resoldre l'acabament del partit.

CLASSIFICACIÓ	Punts
Tàrraga	21
Palamós	17
Vilafranca	16
Barcelona C	15
E. Badaloni	15
Rubí	14
Roda Berà	13
Europa	13
Premià	11
Tortosa	11
Santboià	9
Vilassar	9
Júpiter	8
Vilobí	7
Cerdanyola M.	7
Mataró	6
BALAGUER	6
Banyoles	6
Girona	5
Sants	5
Granollers	4

PROPER PARTITS

JORNADA 9 • 20-10-96

Júpiter-Palamós
Tàrraga-Vilobí
Cerdanyola-E. Badaloni
Vilassar-Santboià
Roda Berà-Barcelona
Girona-Sants
Europa-Mataró
BALAGUER-Premià
Vilafranca-Granollers
Banyoles-Tortosa

JORNADA 10 • 27-10-96

Palamós-Rubí
Vilobí-Júpiter
Badaloni-Tàrraga
Santboià-Cerdanyola
Barcelona-Vilassar
Sants-Roda Berà
Mataró-Girona
Premià-Europa
Granollers-BALAGUER
Tortosa-Vilafranca

Per posar-te en forma



Gimnàstica de Manteniment • Culturisme
Servei de Sauna (una per vestidor)
Servei de Solàrium i Banyera d'Hidromassatge
C/ Urgell, 68 • Tel. 4510 93 • 25600 BALAGUER

El Club Bàsquet Balaguer

Sènior Femení - 1a Catalana Femenina

A la tercera va la vençuda

El sènior femení de 1a Catalana va aconseguir el passat dissabte la seva primera victòria com a local, enfront el J.E. TERRASSA, amb el resultat final de 42-40. En un partit molt disputat des del principi, les balaguerines van treure profit de jugar amb el suport del nombrós públic assistent. El partit fou un constant estira i arronssa, amb avantatges mínimes de les locals, recuperacions en el marcador per part de els visitants, molta emoció, així com força nervis i mal joc, producte de tot l'esmentat.

Sènior masculí - 3a Catalana B

Victòria del Sènior Masculí B en el seu debut

En el primer partit de temporada, el sènior B va aconseguir derrotar al CB Ivars pel resultat de 59 a 54, en un partit amb força nervis, ple d'errades per part dels locals que començaren força descentrats. Poc a poc l'experiència dels locals, la superioritat en la banqueta, un millor control de joc tant en defensa com en atac, els portà a avançar-se en el marcador en el minut 30 i acabaren amb la victòria per 59 a 54.

Els anotadors foren: Pastor (13), Guillen (4), Sabanés (8), Rúbies (4), Rodés, Biel (12), Peña (2), Zaragoza, Tufet, Sánchez (16).

Inici temporada mini-bàsquet del CB Balaguer

El proper divendres 25 d'octubre, a les 18 hores tindrà lloc als Pavellons firals de la Cros el procés de selecció per als equips mini del Club, tant masculins com femenins. Si has nascut-da els nays 85, 86 o 87, t'esperem.

Josep Sabanés



Cafeteria

Passeig de l'estació, 47-49 • Balaguer

☎ 45 05 29

TOT PER
ENDUR

ENTREPANS
BAGUETES
TORRADES
PIZZES
AMANIDES
PATATES XIPS



Electrodomèstics

EUGENI

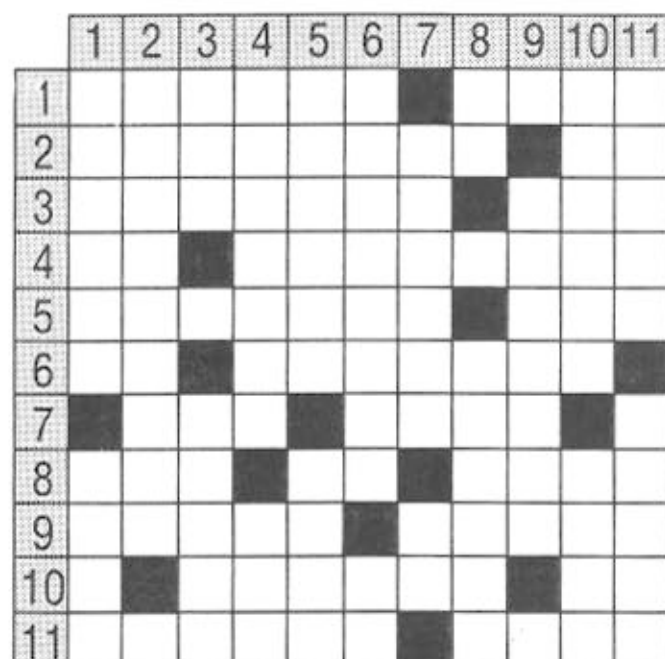
Avgda. Països Catalans, s/n - BALAGUER - Tel. 44 63 95

MASTER
CADENA

LA MILLOR COMPRA

Passatemps

MOTS ENCREUATS



HORIZONTALS: 1. Fa cafès. Occità. 2. Alfabet. 3. Matricula riojana. La posa davant de l'altra, però capgirada. Cara del dau marcada amb un punt. 4. Que no té nom d'autor. Planta herbàcia biennal. 5. Company de la mel. Representació pictòrica ortodoxa. 6. Símbol de l'iridi. Alba. 7. Corsari. Radó. 8. Fa la primera escomesa a un enemic. Que té molts anys. 9. Igualment, en el mateix grau. Animal domèstic. Dels adjectius numerals cardinals, el que indica el nombre del qual tots els altres nombres són agregats. 10. Beguda alcohòlica. Interjecció que serveix per a escitar a moure's o a augmentar l'activitat. 11. Típica de Sant Joan. Instrument de la cobla.

VERTICALS: 1. Fet advers que ateny a la vegada un cert nombre de persones. 2. Acreditar de bo. Part posterior del peu. 3. Convenciment íntim. Forma prefixada que significa "orella". Terror. 4. Bé de preu. Gos. 5. Dissertació escrita per l'aspirant al títol acadèmic de doctor. Regió septentrional de la Península ibèrica. 6. Individu d'un poble que habità Edom. Habilitat a fer certes coses. 7. Qualitat de rapaç. 8. Platja d'... població de la Costa Brava. Personatge bíblic, d'on pren el nom l'onanisme. Forma secundària dels prefixos a -i ana-. 9. Prefix que significa "contra". Cadascuna de les parts d'un títol representatiu d'un valor. 10. Patrocinar. 11. Fill d'un oncle o d'una tia. Nom del riu Guadiana a l'època romana.

La Noguera
LIMPIEZAS

NETEJA DE VIDRES, EDIFICIS, BANCS,
OFICINES, COL·LEGIS, LOCALS
COMERCIALS, NETEGES FI D'OBRA

C/ Balmes, bloque A, 4º - 1ª BALAGUER
Tels. 45 10 64 - 909-371057

ENDEVINALLES

- 1- Sóc una coseta que camina al compàs, amb les potes per davant i els ulls darrera van.
- 2- Verd neix, verd es cria i verd puja al tronc de dalt.
- 3- Endevina aquesta qüestió: qui gasta més barret dels que són a Castelló?
- 4- Té copa, i no és per beure, té ales, i no és per volar.
- 5- De què pesa menys un càntir ple?
- 6- A la primavera et delecto, a l'estiu et refresco, a la tardor t'alimento i a l'hivern t'escalfa.
- 7- Passo pel foc i no em cremo, passo pel riu i no em mullo.
- 8- Una vella amb una dent que esvalota tota la gent.
- 9- Tinc ulls i no hi veig, sóc incapaç de plorar, pels meus ulls passen llàgrimes que a la mar van a parar.

RAMON
ELECTRÒNICA
REPARACIÓ VIDEO
TELEVISIÓ - HIFI
C/ Girona, 2 Tel. 45 06 66
BALAGUER

PAPERERIA ELUI
MATERIALS ESCOLARS
LIBRES DE LECTURA
LIBRES DE TEXT
C/ Barcelona, 38
Tel. 45 06 30
BALAGUER

**ARTS GRÀFIQUES
BALAGUER, S.A.**
IMPRESOS COMERCIALS
IMPRESOS PUBLICITARIS
DISSENY GRÀFIC
TARGETES
PARTICIPACIONS BODA
REVISTES
FOTOCÒPIES
C/ Sant Crist, 17
Telèfon 44 77 03
BALAGUER

SOLUCIONS



- ENDEVINALLES**
- 1- Les tisores
 - 2- El llangardaix
 - 3- Qui té més cap
 - 4- El barret
 - 5- De forats
 - 6- L'arbre
 - 7- L'ombra
 - 8- La campana
 - 9- El pont

Pizza Buona

AUTÈNTICA PIZZA A LA PEDRA
PIZZES PER EMPORTAR
Telèfon 44 30 48



BÀRBAR
CAFETERIA

**ENTREPANS
PLATS COMBINATS
GRAN ASSORTIT EN TAPES**

BILLARS • FUTBOLINS • DIANES

C/ Barcelona, 64 - BALAGUER

Serveis

TELÈFONS ÚTILS

BALAGUER		CAMARASA	
AJUNTAMENT	44 52 00	AJUNTAMENT	42 00 09
GUÀRDIA CIVIL	44 53 53	GUÀRDIA CIVIL	42 00 08
GUÀRDIA URBANA	45 00 00	CASTELLÓ DE FARFANYA	
CONSELL COMARCAL	44 89 33	AJUNTAMENT	42 80 07
BOMBERS	44 50 80	GERB	
CAP II	44 60 28	AJUNTAMENT	44 60 99
SERVEI D'URGÈNCIES	44 77 14	LA RÀPITA	
INSTITUT NACIONAL		TELÈFON PÚBLIC	44 50 18
SEGURETAT SOCIAL	44 54 78	MENÀRGUENS	
QUINTA SALUT L'ALIANÇA	44 75 13	AJUNTAMENT	18 02 05
CREU ROJA	44 57 96	CASA DEL METGE	18 02 13
RENFE	44 55 03	OS DE BALAGUER	
ALSINA GRAELLS	44 54 76	AJUNTAMENT	43 80 04
TAXIS PÚBLICS	44 50 22	METGE	43 80 03
DESPATX PARROQUIAL	44 53 42	A.T.S.	43 80 62
ESGLÉSIA EVANGÈLICA		ESCOLES	43 80 61
PENTECOSTAL	44 59 96	RESIDENCIA	43 81 69
I.N.E.M.	44 53 16	SANT LLORENÇ	
FUNERARIA SANT JOSEP	44 57 86	TELÈFON PÚBLIC	42 00 03
	44 57 15 - 44 58 29	ESCOLA DE NATURA	
FUNERARIA PERE BUCHACA	44 67 72	L'ARC DE S. MARTÍ	42 02 50
	45 09 95	LA SENTIU	
CORREUS	44 58 26	AJUNTAMENT	42 40 05
JUTJAT N. 1	45 13 53 - 45 13 83	CASA DEL METGE	42 40 58
JUTJAT N. 2	45 11 62 - FAX 45 06 74	TÈRMENS	
GROC	44 82 73	AJUNTAMENT	18 00 10 - 18 00 41
BELLCALRE D'URGELL		VALLFOGONA DE BALAGUER	
AJUNTAMENT	58 60 05	AJUNTAMENT	43 20 08
DISPENSARI MÈDIC	58 62 49	CASA DEL METGE	43 20 55
GUÀRDIA CIVIL	58 60 16	TELÈFON PÚBLIC	43 20 02

HORARI DE TRENS

SORTIDES	ARRIBADES	SORTIDES	ARRIBADES
BALAGUER	LLEIDA	LLEIDA	BALAGUER
07.46	08.19	08.30 (1)	09.04
13.52	14.23	09.35 (2)	10.09
19.26	19.55	13.10	13.44
BALAGUER	LA POBLA	20.45	21.19
09.04 (1)	10.30	(1) No circula el diumenge, ni els dies 12/X, 1/XI, 6, 8, 26/XII del 94 i 6/I, 14, 17/IV, 1/V del 95.	
10.09 (2)	11.35	(2) Circula diumenges i els dies 12/X, 1/XI, 6, 8, 26/XII del 94 i 6/I, 14, 17/IV, 1/V del 95.	
13.44	15.15		
21.19	22.45		

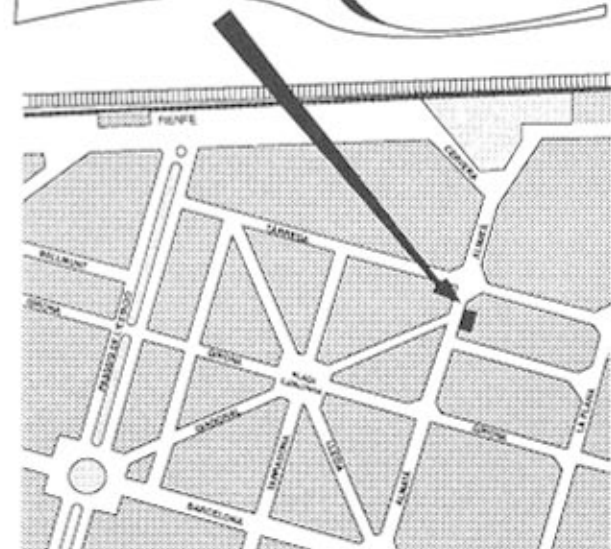
HORARI D'AUTOBUSOS

SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI
06.10	BARCELONA	feiners	14.06	PONS	dimecres i divendres
18.50	"	diumenges	17.09	ESTERRI D'ÀNEU	feiners
07.30	TÀRRAGA	feiners *	13.17	AGRAMUNT	feiners
12.00	"	dissabtes feiners	19.47	"	feiners, dissabtes NO
14.40	"	feiners, dissabtes NO *	13.30	ÀGER	dissabtes feiners
* enllaç amb Barcelona					del 15/6 al 30/9
07.48	LLEIDA	feiners	17.40	"	feiners de dilluns a
07.55	"	feiners i festius no dium.			divendres de l'1/10 al 15/6
09.15	"	feiners	SORT.	LLEIDA-BALAGUER	CALENDARI
10.54	"	diumenges	09.30		de dilluns a dissabte
15.15	"	feiners dissabtes NO	11.00		de dilluns a dissabte
17.25	"	diari	12.30		de dilluns a dissabte
10.04	SEU D'UR.-PUIGCERDÀ	diari	13.30		de dilluns a divendres
16.35	"	diari	16.00		de dilluns a divendres
14.06	SOLSONA	dilluns, dimarts, dijous, dissabtes feiners	16.30		de dilluns a dissabte
			19.00		de dilluns a divendres

FARMÀCIES

BALAGUER		CASTELLÓ DE FARFANYA	
F. ALDARÓ - P. Estació, 10	45 02 14	ARASA PLA, G.	42 80 70
F. CLAVER - Sant Lluís, 6	44 53 84	LA SENTIU DE SIÓ	
F. PUIG - S. Jaume, 2	44 52 80	MONTSERRAT MIRATS	42 50 51
F. SALA - Pl. Mercadal, 38	44 50 87	OS DE BALAGUER	
BELLCALRE D'URGELL		MELER BROSET, RAUL	43 81 36
BRUFAT TUDELA, J.I.	58 64 66	VALLFOGONA DE BALAGUER	
CAMARASA		AIGUABELLA ALENTA, G.	43 21 51
GASPAR OSPITAL	42 02 00		

PINTURES PIDECOLOR S.L.



DISTRIBUÏDOR Industrial Química Parrot, s.a.

Gran servei de tot tipus de color al moment

Almatà, 74
Tel. i Fax (973) 44 87 09
Tel. Mòbil (908) 63 32 19
BALAGUER (Lleida)

•PARQUETS
•DECORACIÓ
•ACCESSORIS

PROPERA CONSTRUCCIÓ DE 10 PISOS



Edifici: *Avinguda Molí*

c/ Molí del Comte, 39-41
(Antic Camí de la Safyc)

T.V., Tels. 44.60.11 - 908.938.203

Anuncis breus

ES LLOGA altell comercial de 80m² útils. Ideal per a despatx. Aire condicionat i entrada particular. Zona Molí del Comte / Pl. l'Alguer. Preu: 30.000 ptes. Raó tel. 447805, hores d'oficina.

ARRANJARIA o A MITGES granja d'engreix de porcs, prop de Balaguer. Capacitat mínima 700 caps. Interessats trucar al tel. 450555.

OPORTUNITAT, es ven local (planta baixa) de 108m². Obra nova. Al c/ Sant Crist (Pl. Joaquina Vedruna). Interessats trucar al tel. 445149.

ES BUSCA noia-noies per compartir pis a Barcelona. Interessats trucar al migdia al tel. 450013.

SE ALQUILA piso c/ Almatà, núm. 81, y vendo parcela para edificar. Interessados llamar al telf. 447967.

ES LLOGA pis econòmic al c/ Avall, bon estat, part banqueta. 4 hab., menjador, bany, cuina i galeria. Raó tel. 445538, de 3 a 5 tarda i de 9 a 11'30 nit.

NATIVA ALEMANA ofrece traducciones español-alemán, alemán-español. Razón telf. 450603.

LLICENCIAT en Químiques dona classes de matemàtiques, física i química fins a primer curs de carrera. Raó tel. 445153, preguntar per Josep Emili.

ES VEN parking c/ Sanahuja, 5. Raó tel. 909-348220.

ES LLOGA pis moblat a Lleida. 3 hab., calefac., ascensor, aire condicionat, gran terrassa i parking. Raó: Cal Davi, tel. 448854, hores d'oficina.

Muy cerca de Montgai, **VENDO o ALQUILO** un campo de secano de unas 25 cuarteras de sembradura, por 2.500.000 ptes. Razón tel. 390118.

Es ven pis nou de 90m² al c/ La Plana. Preu: 10.000.000 ptes. Interessats trucar al tel. 446011.

NECESSITEM noia per a cantar en un orquestrina. Guany econòmics aproximats 100.000 ptes/mes. Treballs caps de setmana. Interessats trucar als telex. 454234 - 451124.

ES VEN pis nou al c/ Sant Crist, 11 de 150m² útils. 4 hab., 2 banys, menjador, cuina-office, terrasses, traster, ascensor, calefac., parabòlica i garatge opcional. Raó tel. 446872.

VENDA de petits magatzems al c/ La Plana i c/ Almatà. Facilitats. Raó tel. 446011.

ES LLOGA magatzem a la Pl. Pau Casals, núm. 4, de 125m², amb 6 metres d'alçada. Raó tel. 450555.

Se ha encontrado alianza matrimonial en la c/ Noguera Pallaresa del año 1953. Razón telf. 447864.

ES DONEN classes de repàs d'anglès i italià (EGB, BUP i COU), i preparació d'exàmens de l'escola oficial. Raó tel. 445002, trucar a les nits.

NOVES OFERTES

Ampliem qualsevol màquina a Pentium a partir de 33.000 ptes.

Pentium 100, 8Mb RAM,

1.080 Mb disc dur 105.500.-

P/120 16Mb RAM, 1000Mb disc dur,

CD-ROM 4x, tarja so 16 bits 125.500.-

Pentium 133, 16Mb RAM

1080 Mb disc dur 121.500.-

Configuració: Miniterre, disquetera de 3 1/2", monitor 14" 0.28 dot, caixa radiació i no entrellacat, teclat per Windows 95, ratolí de tres botons, BUS PCI, tarjeta VGA PCI de 64 bits d'1 Mb ampliable a 2Mb, controladora M.I/O PCI. 1 any de garantia "in situ".

IVA no inclòs en els preus. Oferta vàlida fins esgotar existències.

RASTRO

- Muebles de toda clase
- Lámparas
- Estufas
- Lavadoras
- Neveras
- T.V. etc...



Ctra. Camarasa, 22 - Tel. 448372 - 25600 BALAGUER



FINQUES TORRENTÓ

A.P.I.: Ma. Carme Torrentó Capdevila

C/ Sant Jaume, 15
Tel. 44 55 61 -
Balaguer

EN VENDA

Pis Pere III, gran menjador amb sala d'estar, espaiosa cuina, 2 banys, 3 hab., 2 terrasses, etc.

Pis Pere III, 4 habitacions.

Pis c/ Urgell, 3 hab., cuina-menjador amb foc a terra. Bon preu i facilitats de pagament.

Pis c/ Girona, 4t pis sense ascensor, 4 hab.

Bon preu.

CASA al Sèc de Balaguer, semi-nova. Gran garatge, 2 pisos habitables de 3 hab., rebedor, espaiós menjador i pati. Bon preu.

CASA a Camarasa, 2 pisos, garat, celler i pati.

CASA a Algerri.

SOLAR a l'urbanització de Sant Miquel.

PATIBallat en La Cudosa. 500m², aigua i llum.

XALET a Sant Llorenç, magnífica vista al llac, 170m² útils i 150m² en el celler. Completament nou.

SOLAR al Sèc de Balaguer, carrer asfaltat i amb tots els serveis.

SOLAR al c/ Pi Margall, molt gran i bon preu.

LLOGUERS

ALTELL idela per a oficines, completament equipat a l'Avda. Pere III.

PIS de luxe de 164m², al Pere III, calef. central i ascensor.

Pis c/ Barcelona, 4t pis.

Pisos nous Pl. Mercadal.

Botigues equipades c/ Sant Jaume.



Pare Sanahuja, 12 baixos • 25600 BALAGUER (Lleida)

Tel. 451430 Fax 451431

finques planes

Venda pis c/ Sant Crist, 100m², 4 hab., 1 bany, 1 lavabo, exterior, bon estat, estufa de gas oil, caixa forta, mínim despeses d'escala.

Oportunitat: Pis en venda de 90m² totalment reformat al c/ Girona, 3r pis, 3 hab., 1 bany. Acumuladors de calor, mínim despeses d'escala.

Ocasíó: pis en venda al c/ Balmes, totalment reformat, moblat, instal·lació de subministres nou. 3 hab., 1 bany, mínim despeses d'escala. Preu: 5.300.000 ptes.

Pis de 115m² al c/ Sanahuja, 1r pis. Terra i fusteria nova. 4 hab., 1 bany, 2 galeries tancades. Mínim despeses d'escala. Preu: 7.000.000 ptes.

Pissemi-nou de 175m² al Pere III. 5 hab., 2 banys complets, gran terrassa, traster, bomba de calor i parking.

Apartament nou de 75m² al c/ Urgell, calefacció per acumuladors, 2 hab., 1 bany, cuina i menjador. Pis aïllat. Preu: 7.000.000 ptes.

Casa (barata) de 107m² útils en venda al c/ Lleida. Parking, jardí, magatzem de 80m². Total terreny: 310m².

Solar rústic de 2 jornals en venda al terme de Balaguer.

Solar rústic de 4 jornals. Caseta per reformar, aigua, llum.

INFORMI'S DE LA NOSTRA CARTERA DE TRASPASSOS DE DIFERENTS NEGOCIS I BOTIGUES A BALAGUER

ZEUS Computers, S.L.
C/ Sant Lluís, 42
Tels. 450633-451124
Fax 450633 BALAGUER

LA NOVA IMATGE DE ROBES



NOU DISSENY EN MODA PER A HOME I DONA
I UN NOU ESPAI DEDICAT A LA DONA, AMB BRUSES, PANTALONS,
GÈNERE DE PUNT I COMPLEMENTS DE FESTA.

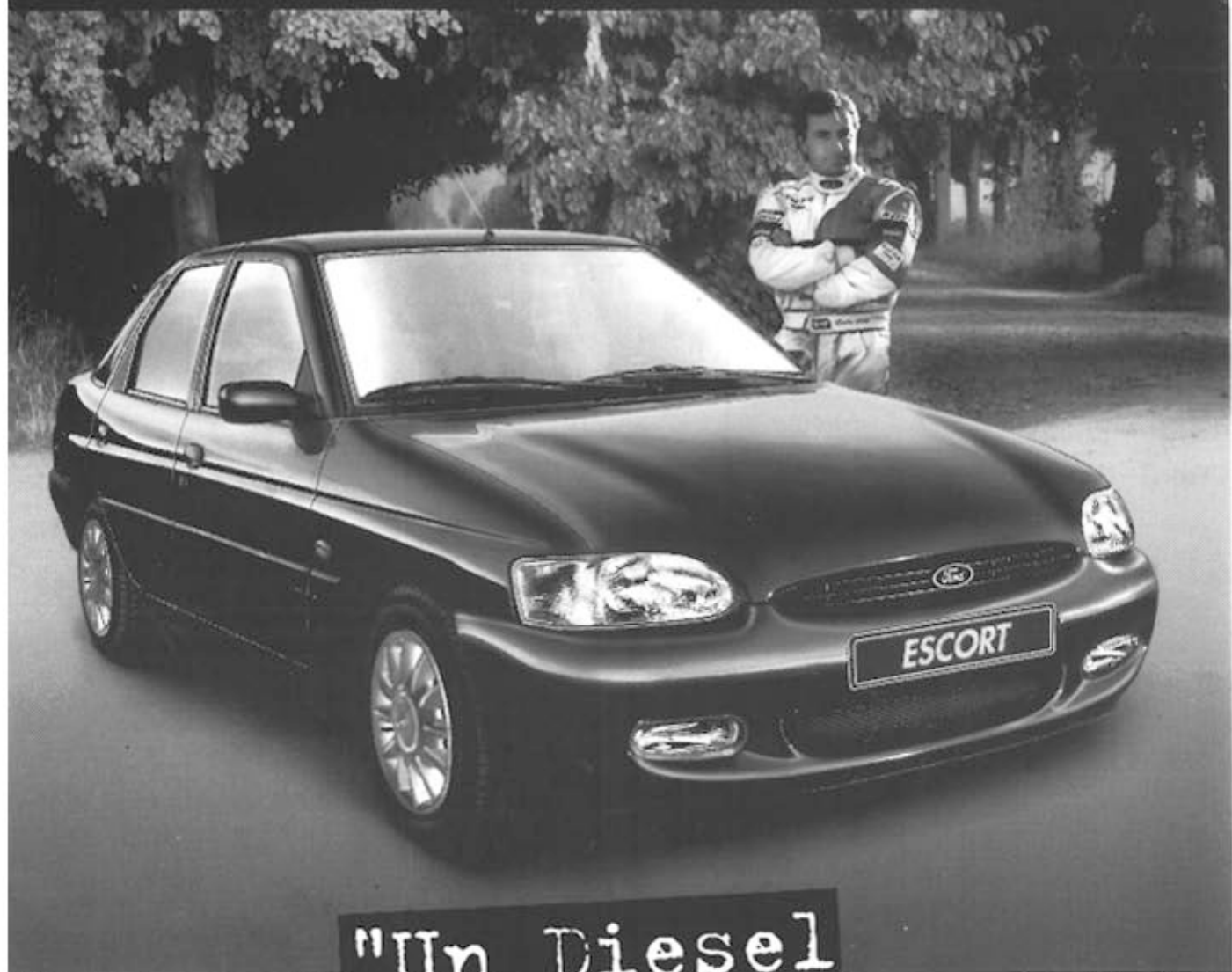


UNA CONEGUDA SELECCIÓ D'ALTA COSTURA

ROBES
la teua botiga

Sant Francesc d'Assís, 6 - Tel. 973 / 44 75 62 - Balaguer

NUEVO ESCORT ATLANTA TURBODIESEL



Carlos Sainz

**"Un Diesel
que no es normal"**

Con unos motores ágiles y ligeros. TD 70 CV y TDi 90 CV con intercooler.

Con una aceleración extraordinaria. Muy rápido adelantando.

Silencioso, sin vibraciones.

¿ Todavía te extraña que Carlos Sainz sienta pasión por él ?

ESCORT ATLANTA TURBODIESEL 70 CV CON AIRE ACONDICIONADO

2.200.000 ptas.

Para más información llame al 900 51 51 51.

Oferta de la Red de Concesionarios Ford, válida en Península y Baleares hasta el 31 de octubre de 1996.
I.V.A., transporte e impuesto de matriculación incluidos. Gastos de matriculación no incluidos. Oferta no acumulable con otras campañas.

Servei Motor, S.L.

SUCURSAL EN BALAGUER

Ctra. Balaguer-Tàrraga, Km. 1,5 • Tel. 445754

25600 BALAGUER (Lleida)

